

48. Greetsieler Woche 2018 8. – 15. Juli

Schirmherr: Rico Mecklenburg

Präsident der

Ostfriesischen Landschaft

Katalog zur Kunstausstellung



### Sonntag 08. Juli

11.00 Uhr: Eröffnung der 48. Greetsieler Woche Musikalische Umrahmung: Annette Liss, Klavier

### Mittwoch 11. Juli

16.00 Uhr: Führung durch die Ausstellung mit Erläuterung durch Dr. Helmut Eichhorn

### Donnerstag 12. Juli

19.00 Uhr: Jazz + Matjes mit "Young and Old" in der Aula der Ubbo-Emmius-Schule

Öffnungszeiten

der Ausstellung: Täglich 14:00 – 19:00 Uhr

Donnerstag 6. Juli bis 21.00 Uhr

**Dauerkarte:** Erwachsene 3,00 €

Kinder haben freien Eintritt

Besuchen Sie auch unsere

### Cafeteria in der Aula

Unsere jungen Mitarbeiter/innen servieren Ihnen gerne Tee/Kaffee und Kuchen oder erfrischende Getränke.



### Ausstellende Künstler:

Enno Folkerts, Gemälde

Klaus Frerichs, Gemälde

Marianne Janssen, Gemälde

Eline Krottje-Rovers, Installationen/Bilder

Erika Lohner, Gemälde

Ingrid Scheele, Gemälde

Michael Sielemann, Skulptur

Marina ter Wiel, Gemälde/Fotos

Alfred Wiltfang, Fotos

### Gemeinschaftsausstellung Niederländischer Künstler:

Mariette Groeneveld, Skulptur

Ahmad Haraji, Gemälde

Corry van Hoorn - Winkel, Gemälde

Ellen de Jongh, Gemälde

Schülerwettbewerb zum Thema: "Zauberwald"

Handgefertigte Arbeiten aus den Werkstätten der OBW

gefördert durch:



Seit 1970 fördert der Arbeitskreis Greetsieler Woche e. V. die Kunst in Ostfriesland und bereichert mit der jährlich stattfindenden Greetsieler Woche das kulturelle Leben der Menschen, die hier leben oder hier ihren Urlaub verbringen. Die Greetsieler Woche erhöht somit die Attraktivität Ostfrieslands und stärkt unsere Region auch in wirtschaftlicher Hinsicht.

Die Ostfriesische Landschaft fördert die Greetsieler Woche 2018 mit Mitteln der Regionalen Kulturförderung des Landes Niedersachsen wegen ihrer besonderen Qualität, ihrer regionalen Ausstrahlung, ihrer auch grenzüberschreitenden Vernetzung und ihrer beabsichtigten Ermutigung



junger Menschen zu künstlerischem Wirken und kulturellem Engagement.

Eine besondere, fast familiäre Atmosphäre zeichnet die Greetsieler Woche aus. Interessante Angebote, wie zum Beispiel Workshops, eine Führung mit Erläuterungen zu den Kunstwerken, ein Jazzabend sowie die Möglichkeit zum direkten Kontakt mit den niederländischen und deutschen Künstlerinnen und Künstlern werden den Besucherinnen und Besuchern geboten.

Als Schirmherr der 48. Greetsieler Woche danke ich den Ehrenamtlichen des Arbeitskreises Greetsieler Woche e. V. und allen weiteren, die diese Kunstausstellung und das Begleitprogramm vorbereitet, gestaltet und ermöglicht haben, für ihr besonderes und vorbildliches Engagement. Der Ausstellung und den begleitenden Veranstaltungen wünsche ich die verdiente Beachtung und großen Erfolg. Allen Besucherinnen und Besuchern wünsche ich viel Freude, interessante und anregende Momente bei der Greetsieler Woche 2018.

Rico Mecklenburg Präsident der Ostfriesischen Landschaft des Bürgermeisters



Der Begriff Kultur bezeichnet im weitesten Sinne alles, was der Mensch selbst gestaltend hervorbringt, im Unterschied zu der von ihm nicht geschaffenen und nicht veränderten Natur.

Die "Greetsieler Woche" ist eine kulturelle Veranstaltung, die seit nunmehr 48 Jahren jeweils in den Sommermonaten präsentiert, was der

Mensch als Künstler oder Kunstschaffender selbst gestaltet oder hervorbringt. Ich bin dem Arbeitskreis "Greetsieler Woche" wirklich sehr dankbar, dass die in ihm ehrenamtlich Tätigen die Menschen und ihre Kunstwerke in unserem wunderschönen Fischerdorf seit nunmehr Jahrzehnten zusammenführen.

An diesem "Zusammenführen" kann nur Gutes sein. Ich darf den großen russischen Maler Marc Chagall zitieren: "Ein guter Mensch kann bekanntlich ein schlechter Künstler sein. Aber niemals wird jemand ein echter Künstler, der kein großer Mensch und daher auch kein guter Mensch ist."

Die Besucher der "Greetsieler Woche" dürfen sich wieder auf schöne, stilvolle, anregende, seltsame, großartige und diskussionswürdige Werke freuen. Der Betrachter wird gewiss belohnt. Ich wünsche der "Greetsieler Woche" von daher, dass ihr wieder die Aufmerksamkeit widerfährt, die ihr zukommt.

Allen Beteiligten und Gästen wünsche ich erbauliche Tage.

Frank Baumann

Bürgermeister Gemeinde Krummhörn

### **Grußwort**des Ortsvorstehers

"Blumen reicht die Natur, es windet die Kunst sie zum Kranze".

Dieses Zitat von Johann Wolfgang von Goethe beschreibt in wenigen, klaren Worten, was Kunst ist, was Kunst vermag, was Kunst soll. Wir dürfen wieder gespannt sein, welche Kränze die Künstler winden, die an der diesjährigen "Greetsieler Kunstwoche" teilnehmen.

Zum 48. Mal richtet der Arbeitskreis "Greetsieler Woche" die Kunstausstellung aus, die weit über die Grenzen Ostfrieslands hinaus Beachtung findet. Alljährlich zu den Sommerferien stellen



Kunstschaffende nun schon seit fast fünf Jahrzehntenn in unserem idyllischen Fischerdorf aus. Greetsiel ist inzwischen zu einem stehenden Begriff für Kunst und Kultur an der Küste geworden. Dafür gebührt dem Arbeitskreis großer Dank.

Der Arbeitskreis "Greetsieler Woche" fördert die Kunst in Ostfriesland. Zu diesem Zweck sucht und pflegt er die Verbindung zu und mit Künstlern und Kunsthandwerkern, denen Gelegenheit gegeben wird, sich in dieser renommierten Wechselausstellung einem fachkundigen Publikum zu präsentieren.

Aus allen Regionen Deutschlands kommen Kunstbeflissene, die ich als Ortsvorsteher wieder herzlich begrüße und denen ich einen angenehmen Aufenthalt, interessante Einblicke und anregende Gespräche wünsche.

Greetsiel 2018

Alfred Jacobsen, Ortsvorsteher

# Afoin & Afritsic

**⊣≈ Heimathafen für starke Marken≈** 



OUTDOOR • SPORTSWEAR • LIFESTYLE

**NORDERNEY & GREETSIEL** 

www.hein-und-hutsie.de

Munke und Skerhut GmbH-Mühlenstrasse 20-26736 Greetsiel-Tel: +49 4926/912013

# Greetsieler Woche

## Young and Old



# am Donnerstag, 12. Juli 2018, ab 19.00 Uhr in der Ubbo-Emmius-Schule

Eintritt: 3,- € incl. Ausstellungsbesuch



### Enno Folkerts www.maledettaArte.de

Enno Folkerts, geb. 1951 in Düsseldorf, verbrachte einen Großteil seiner Kindheit und Jugend bei seinen Großeltern in Ostfriesland. Autodidakt. Lehre als Schaufenstergestalter dann Bühnenmaler, Raumausstatter, Messebauer, Set Builder für die Düsseldorfer Fotografen.

Seit 1988 freischaffender Künstler. Enno Folkerts lässt sich stilistisch nicht gerne festlegen und freut sich darüber



wenn Besucher seiner Ausstellungen das Gefühl haben, hier hängen Bilder von 3 Künstlern.

Folkerts produziert insbesondere abstrakt-expressionistische Bilder, eine vom Gegenstand befreite, mit spontanen Pinselstrichen geführte Malerei auf zum Teil mit Absicht geschundenen, verletzten, reliefartigen Oberflächen. Assemblagen und Collagen, bei denen oft auf ironische Weise, Profanes und Alltägliches aus der Konsumwelt zum Gegenstand des Werkes gemacht werden.

Er kombiniert fotorealistische- und Aktmalerei mit Stilmitteln des Informels, in dem er Grattagen, Frottagen, Drippings und Auswaschtechniken einbezieht. In den Bildern der letzten Jahre geht es Enno Folkerts vermehrt darum, abstrakt-expressionistische Ausdrucksformen mit realistischen, manchmal bei den alten Meistern entliehenen, Bildelementen zu verbinden um einerseits der äußeren Bildwelt eine Innere entgegen zu setzen, andererseits den Betrachter mit unkonventionellen Sehweisen zu konfrontieren.

Seit 2002 malt Enno Folkerts an seiner Fenster und Fassadenreihe, die in fast fotorealistischen Stil konzipiert sind und in denen die Themen Zeit, Dekadenz und Untergang eine wichtige Rolle spielen und dennoch die morbide Schönheit der Motive offenbart. Außerdem hat er damit, wie er sagt: "Einen Weg gefunden, Geschichten über Menschen zu erzählen, ohne sie dabei abzubilden, was mir persönlich besonders gut gefällt".

Enno Folkerts lebt mit seiner Frau seit 1991 in Hirschhorn am Neckar und betreibt sein Atelier in einer alten Pappenfabrik und wurde mittlerweile auf über 80 Ausstellungen im In und Ausland gezeigt. Sein Antrieb ist, wie er meint, die pure Lust auf das Bild.

# Elektro Lüpkes

Inhaber Joachim Lüpkes Elektroinstallateurmeister



### Schonergang 8b · 26736 Krummhörn

Telefon 0 49 26 / 99 04 69 Fax 0 49 26 / 99 04 68 mobil 0160 / 97247797 e-mail joachim\_luepkes@t-online.de



Hotel - Restaurant

# 2 Häuser mit langer Tradition

HOHES HAUS



Das Witthus ist ein Haus besonderer Prägung: es ist Hotel, Restaurant, Teestube, Kunstgalerie und Gartencafé in einem. Es liegt mitten im alten Ortskern von Greetsiel, ca. 200 Meter vom Hafen entfernt, im malerischen Kattrepel. Erleben Sie von der ersten Stunde an die gemütliche Atmosphäre unseres Hauses und genie-Ben Sie unsere saisonalen Spezialitäten: "Lammwochen im April", "Schollenwochen im Mai" und die "Matjeswochen im Juni"."

HOTEL – RESTAURANT • Greetsiel • Katrepel 7–9 Telefon (04926) 92000 • Telefax (04926) 920092 www.witthus.de • E-Mail: info@witthus.de



Hotel-Restaurant Hohes Haus: "Das gewisse Extra" in unmittelbarer Nähe des Hafens, mitten im malerischen historischen Ortskern, empfängt das Hotel und Restaurant "Hohes Haus" seit über 300 Jahren anspruchsvolle Gäste mit dem Gespür für "Das gewisse Extra". Unser gemütlich eingerichtetes Restaurant "Upkammer", mit einer Vielfalt an typisch norddeutschen und salsonalen Spezialitäten sowie unsere Besucherterrasse laden zum Verweilen und Genießen ein. Lassen Sie sich von uns verwöhnen!

HOTEL – RESTAURANT • Schenke • Terrasse Hohe Straße 1 • 26736 Greetsiel

Telefon (04926) 181-0 • Telefax (04926) 181-99 www.hoheshaus.de • E-Mail: info@hoheshaus.de





### Klaus Frerichs www.klausfrerichs.de

zur Person: geb. 1953 in Emden, Ostfriesland verheiratet, drei Kinder Studium der Politik, Geschichte und Kunst 1980 – 2015 Lehrer am Johannes Althusius Gymnasium in Emden

Ausstellungen u.a.:
2009 "Gemälde und Zeichnungen"
Johannes a Lasco Bibliothek Emden
2011 "Passionen"
Johannes a Lasco Bibliothek Emden
2014 "Erinnerungen"
Johannes a Lasco Bibliothek Emden
2018 "Mit Bildern erzählt"
Landesbibliothek Oldenburg



### Schwarzbunter Reigen

Warum malt man Bilder in schwarz-weiß?

Motivierend war bereits die Entwicklung meines Zyklus "Erinnerungen". Dafür habe ich zunächst Bildideen als Bleistiftzeichnungen im Maßstab 1: 2,5 festgehalten. Erst danach entstand das eigentliche Gemälde in Öl. Da zudem einige Bildteile schwarz-weiß bleiben sollten, entwickelte sich jetzt Schritt für Schritt auf der großen Leinwand das, was sich sonst in der Phantasie abspielt: Das Wechselspiel von farbig und schwarz-weiß entfaltete seinen Reiz. Umgekehrt bestand beim Malen einer Uferansicht mit zahlreichen Bäumen meine Anfangsmotivation darin, eine Symphonie in Grüntönen zu schaffen. Beim Betrachten des fertigen Gemäldes fragte ich mich, welche Wirkung diese Ansicht hätte, wenn ich sie in schwarz-weiß gestalten würde. So malte ich das erste Bild dieser Art, was mich bewog, der schwarz-weißen Malerei mehr Aufmerksamkeit zu widmen.

Bei den Gemälden vom ausgestellten Landschaftszyklus bin ich den schwarzweißen Weg konsequent weiter gegangen. Hier entdeckte ich immer mehr Möglichkeiten der Gestaltung und so entstand ein ganzer Landschaftsreigen.







### Hotel Garni Martina ★★★

Ruhe und Erholung genießen..... und mal wieder richtig ausspannen.

Wir wünschen den Organisatoren und den Künstlern der Greetsieler Woche viel Erfolg und einen guten Verlauf.







Schollenweg 24, 26736 Greetsiel, Tel.: 049261409

Internet: www.hotel-martina-greetsiel.de





### **Marianne Janssen**

26386 Wilhelmshaven Heinrich-Heine-Ring 49 Tel.: 04421 / 367 698 Mobil: 0176 62206624

e-mail: pumianssen@online.de

Geboren in Gelsenkirchen Aufgewachsen in Wilhelmshaven Nach dem Schulabschluss Berufstätigkeit in versch. Unternehmen (Schiffsausrüster, Werbeagentur etc.)

1976 – 1982 Studium an der Universität Oldenburg

Fach: Kunst für das Lehramt

u.a. bei Prof. Pfennig, Prof. zur Lippe

Ab 1983 einige Jahre Dozentin am Abendgymnasium der Volkshochschule Wilhelmshaven.

Seit mehreren Semestern Leitung von Malkursen für Schüler in Zusammenarbeit mit der VHS und der Kunsthalle in Wilhelmshaven.

Mitglied der Ateliergemeinschaft des in Wilhelmshaven ansässigen Künstlers Buko Königshoff.

Regelmäßige Weiterbildung im Atelier des bekannten Künstlers Till Warwas (Mitglied der Gruppe "Norddeutsche Realisten").

Motive der Bilder gründen vorwiegend in der hiesigen Landschaft, Impressionen von Reisen haben ebenfalls ihren Niederschlag in den Arbeiten gefunden.

Stillleben und Porträts gehören auch zu den bevorzugten Themen.

Die Malweise ist gegenständlich, das Material Öl und Pastell.

### Bisherige Ausstellungen:

Teilnahme an einer Gemeinschaftsausstellung in der Sparkasse in Wilhelmshaven

Gemeinschaftsausstellung der Ateliergemeinschaft Buko Königshoff Einzel- und Gemeinschaftsausstellung in der Bistro-Galerie in Wilhelmshaven

Gemeinschaftsausstellung Ostfries. Landesmuseum im Pelzerhaus Emden

Teilnahme an einer Ausstellung im Küstenmuseum in Wilhelmshaven





# Casjen Ewen & Elke Ewen Rechtsanwälte & Notarin

Fachanwältin für Arbeitsrecht

### Anwaltliche Tätigkeitsschwerpunkte

Verkehrsrecht Familienrecht Frbrecht

Miet- und Pachtrecht Gesellschaftsrecht

### Anwaltliche Interessenschwerpunkte

Verwaltungsrecht Landwirtschaftsrecht Baurecht Wirtschaftsrecht

Jannes-Ohling-Str. 23 – 26736 Krummhörn

Tel.: 04923/1081 - Fax: 04923/1083

ewenundewen@t-online.de

### Sie wollen rundum abgesichert sein?

Richtig vorsorgen ist gar nicht so schwer. Vorausgesetzt, Sie nehmen sich die Zeit und werden gut beraten. Lassen Sie uns Ihre Fragen doch ausführlich und in aller Ruhe besprechen.

### Klaus Rah

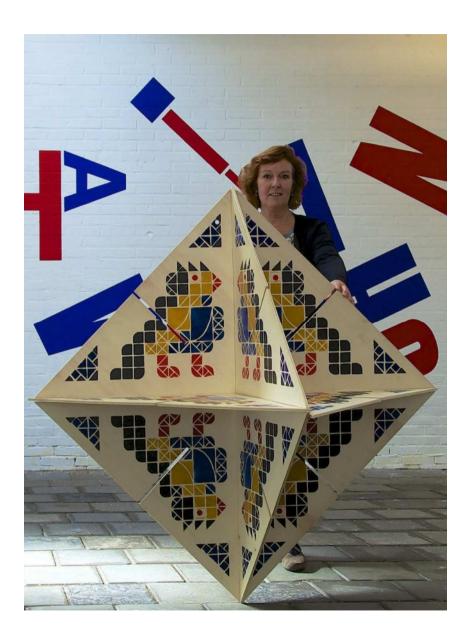
Generalvertretung der Allianz Ankerstr. 10, 26736 Greetsiel

klaus.rah@allianz.de

www.allianz-rah.de

Tel. 0 49 26.92 60 00 Mobil 01 70.3 07 07 01





### Geboren op 17 Oktober 1959 te Nijmegen

- Master of Kunstausbildung, Akademie Minerva, Hanzehogeschool, Groningen Start September 2018.
- Bachelor ABK, Akademie Minerva, Hanzehogeschool, Groningen

Absolvierte 2007.

### Eline Krottje-Rovers

Ruskenstukken 58
NL 9761KK Eelde
www.kunstreflex.nl
www.taaltol.nl
www.boombedel.nl
Eline.krottje@kunstreflex.nl
Mobiel: +316-21218535

### KunstREfleX#4, Eigentümer Kunstargentur, 2007 - aktuell

Als Künstler beginne ich mit dem Satz: Kunst kann mit allem gemacht werden. Ich benutze gerne täglich Utensilien und grafische Techniken. Damit mache ich Installationen (3D) und Bilder (2D).

Meine Inspiration ist die "kleine Geste". Damit meine ich menschliches Handeln und so klein, dass man es kaum sieht oder merkt. In meiner beruflichen Praxis habe ich jahrelange Erfahrung mit Kunstbildung für Schulen und mit Community Art für Gruppen. Während der Erstellungsprozesse arbeiten die Teilnehmer in kleinen Gruppen und auf individueller Ebene zu einem gemeinsamen Endergebnis. Ich finde es spannend, die Teilnehmer zu inspirieren und das Beste herauszuholen. Kunst miteinander zu machen verbindet verschiedene Parteien und fördert das gegenseitige Verständnis.

Beispiele meiner Kunstprojecte sind: Ter plekke Tynaarlo - Koepeltjes Festival, Der BoomBedelBoom - Gemeinde Elp, Daar komt de trein - UMC-Groningen, Kunst en Architektuur - Artprojects, Klomp und Tanz - Gemeinde Tynaarlo.

### Stiftung TaalTol, Mitgründer und Projektleiter, 2015 - aktuell

Die Stiffung ist gegründet mit dem Ziel: Schreibe und Sprache Bildung, verbinden mit Kunstausbildung.

Es geht vor allem um den spielerischen Zugang zur Sprachbildung, durch aktive Kunstpraxis.

TaalTol arbeitet im Auftrag von Schulen und Institutionen. Beispiele für Zuordnungen sind: TaalTreffers met Kunst - Sprach und Kunstprogramm in Zusammenarbeit mit 4 Grundschulen entwickelt.

Bilderbuch XXXL - 17 Grundschulen in der Gemeinde Noorderveld, zusammenarbeit mit einem Kinderbuchautor.

Kunst im Bett - Beatrix Kinderklinik, UMC-Groningen, Jahrestag funktionaler Analphabeten - ABC Foundation.

### Grafischer Proeflokaal Orvelte, Direktor, 2011 - 2014

Museale Werkstatt für Buchdruck und graphischer Kunst.

Aktiver Museumsbesuch, Galerie und Kunstausbildung für Studenten.

Beispiele für Zuordnungen sind: Poesie in Bildern - 32 Grundschulen in der Gemeinde Hoogeveen, DinoDruk - Weltrekord Linolschnitt, Zusammenarbeit mit Künstlern,

Freiwilligen und (internationalen) Schulen.

### Ihre kompetente Tischlerei

# Brechter Dirksen Gmb H

### Inh. M. Klaassen

Pewsum

Holz + VEKA Kunststoffbau, Innenausbau Ladeneinrichtungen, Wintergärten Fachbetrieb für denkmalgeschützte Bauten

Adolf-Köppe-Str. 5 26736 Krummhörn Tel. (0 49 23) 3 20 Fax (0 49 23 ) 81 06



Marcus Clauberg Hafenstraße 2 26736 Greetsiel

Tel. 0 49 26 / 92 62 - 0 Fax 0 49 21 / 92 62 - 13

info@vitalis-greetsiel.de www.vitalis-greetsiel.de

### **Wellness in Greetsiel**

Die Thalasso Meereskur für Haus- und Tagesgäste

- persönlich abgestimmte Thalassobehandlung
- Therapeuten bereiten individuelle Algenpackungen nach meeresbiologischen Erkenntnissen zu
- 800 qm Vitalisarium SPA mit:
- 10 Behandlungsräumen,
- Meereskosmetik,
- Saunalandschaft Ostfriesland,
- Wellnesstrainer und
- Thalasso-Küche im Restaurant.



G aumenschmaus fangfrisch aus dem Meer

Raritäten aus dem ostfriesischen Rezeptschatz

A usgesuchte Tee- und Kaffeespezialitäten

N atürliche Zutaten aus unserer Region

Delikate Speisen von morgens bis abends C remige Torten und sündige Kuchen

A usgeklügelte Kreationen warm und kalt

rühstücksbuffet zum Wochenausklang

**E** isvariationen aus eigener Herstellung









### Erika Lohner

Friedrichshafen,
Dornierstr. 61
Telefon: 07541/42416
erika.lohner@t-online.de
www.erika-lohner.de

Klare Formensetzungen habe ich verlassen. Die Bewegung im Bild ist wichtig für mich .Das Figürliche interessiert mich weiterhin und entsteht von selbst sehr abstrahiert. Farben werden pastos aufgetragen. Leinwände werden in vielen Arbeitsgängen bearbeitet. Die Technik ist wichtig, die Aussage entsteht unbewusst. Mein Anliegen ist es den Betrachter über Gefühl und Verstand anzusprechen, ihn aufzuwühlen, zu erstaunen und vielleicht auch hin und wieder zu provozieren.

Ehrenamtliche Leiterin der "Plattform 3/3" in Friedrichshafen <u>www.plattform33.de</u> Hierfür Ehrenpreis der Stadt Friedrichshafen

### Ausbildung

Besuch der Freien Kunstschule Ravensburg, Kunstakademie Geras Akademie für bildende Kunst Vulkaneifel (Fritz Baumgartner, Werner Steinbrecher) Europäische Akademie für bildende Kunst Trier Kunstakademie Bad Reichenhall (Peter Tomschiczek) "Matthias Kroth

### Mitgliedschaften

Mitglied im Kunstverein Konstanz und Friedrichshafen,
Mitglied Spaltensteinprojekt www.spaltenstein-projekt.eu
Mitglied im Internationalen Bodenseeclub, Sektion Bildende Künste, Überlingen www.ibc-ueberlingen.de
Mitglied Künstlergilde Donaueschingen

Gründungsmitglied KG-See (Künstlergruppe Bodensee) www.kg-see.de

### Öffentliche Ankäufe

Sparkasse Bodensee, Landratsamt Bodenseekreis, Regierungspräsidium Freiburg, Stadt Friedrichshafen, Bausparkasse Schwäbisch-Hall, Genobank Stuttgart, RWG.GmbH Stgt., Stadt Blumberg, Genossenschafts – Akademie Hohenheim, Continental Markdorf, Volksbank Überlingen, Stadt Ludwigshafen/Bodman

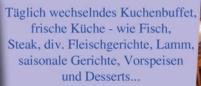


# Captains RESTAURANT CAFÉ Dinner AM SIELGATT

Seit Januar 2007 finden Sie im Herzen von Greetsiel das Restaurant Captains Dinner,

zwei urig gemütliche Häuser, mit verschiedenen Charakteren, zu einem Restaurant zusammengefasst.

Hier können Sie sich wohlfühlen und durch kulinarische Spezialitäten verwöhnen lassen.



Planen Sie Ihre Familienfeier... Wir beraten Sie gerne!

> "Der ideale Ort um den Alltag angenehm abzurunden!"









Silvia & Volker Haase Am Markt 4-6 · 26736 Greetsiel · Tel.: 04926 / 369







# Rah...ein Genuss!





# Greetsiel

### Ankerstraße 1

Tel. (04926) 91800

Fax (04926) 2051

Supermarktrah@ewetel.net www.supermarkt-greetsiel.de





Ausbildung: Einzelhandelskauffrau

Schülerin bei: Jens Cord's, Hamburg; August Ohm, Hamburg

"Galerie Florenz" Seminar auf Sylt

Sylivia Stuhr, Stormarner Kreis, Großensee

Arbeitsaufenthalte: Greetsiel, Sylt, Elbe, Ostsee

Ausstellungen: Greetsiel: Greetsieler Wochen und in Poppingas

Alte Bäckerei 1988, 1991, 1993, 1994, 1995. 1997 Galerie auf der Uhlenhorst / Hamburg

1998 Greetsiel "Unterm Regenbogen"

1999 i.d. 30. Greetsieler Woche

Die Hamburger Kunstmalerin Ingrid Scheel malt am liebsten "ganz klein", wie sie selbst betont.

Ihre Motive findet sie vorwiegend an der norddeutschen Küste. Gelegentlich ist allerdings auch mal die Ostseeküste darunter. Meistens sind es einfache und ruhige Landschaften.

Seit 40 Jahren in Greetsiel als Hobby-Malerin.

Miniatur Aquarelle und Collagen mit Blüten, Gräsern, die auf dem Bildrand angebracht sind.

Seit 2000 Miniaturen vom Aquarell auf Porzellan.

### AUF DER GREETSIELER WOCHE WÜNSCHEN WIR VIEL SPASS



# BUCHHOLZ BACKKUNST





# LA DOLCE VITA

### 21 Jahre

**2000 2** 

Am Alten Deich 29 26736 Greetsiel www.ladolcevita-greetsiel.net



### RISTORANTE PIZZERIA

Erlauben Sie, dass wir uns bei Ihnen vorstellen, damit Sie wissen wo Sie eine Zeit verweilen. werden und mit wem Sie es zu tun haben. Die Familie Li Gregni stammt aus Sizilien in Italia, lebt seit 1992 in Ostfriesland und ist in der italienischen Gastronomie tätig. Seit 1997 im La Dolce Vita in Greetsiel.

Wir verwöhnen Sie durch unser ganzes Wissen und unsere langjährige Erfahrung mit original italienischen Spezialitäten sowie unseren eigenen Kreationen.

Wir bieten Ihnen: kalte / warme Vorspeisen, Suppen, Salate, Pizza, Pasta, Fleischgerichte, Fischgerichte sowie eine große Auswahl an italienischen: Landweinen, Eisspezialitäten. originale Kaffees und hausgemachten Deserts.

Sollten Sie besondere Wünsche haben, werden wir versuchen Sie Ihnen zu erfühlen. Wir wünschen Ihnen einen entspannten Besuch und einen guten Appetit.

Ihre Familie Li Gregni



### Michael Sielemann

michael-sielemann.de

Stahlbildhauer,

Jahrgang 1966,

Ausbildung,

Studium,

seit 1999 in Norden



# Schmuck am siel







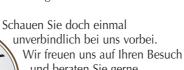


When & Schmuc

26736 Greetsiel 26790044 • fax: 99004

H. Plückebaum Sielstraße 25

unverbindlich bei uns vorbei. und beraten Sie gerne.





Lieber Feriengast, Urlaubszeit, schönste Zeit. Einmal im Jahr die Seele baumeln lassen. Den Alltag vergessen und einfach jeden Tag bewusst genießen. Schön, dass Sie sich für Greetsiel entschieden haben.



Bei Ihrem Bummel durch die reizvollen Greetsieler Gässchen sind Sie bestimmt schon einmal an unserem Schmuckladen vorbeigekommen, dieser befindet sich direkt am Siel in unmittelbarer Nähe des Hafens.

Wäre nicht ein kleines und hübsches Schmuckstück das Sahnehäubchen für Ihren Urlaub? Eine schöne Erinnerung an die Zeit, die Sie hier verbracht haben.

Es gibt viele Anlässe für einen Besuch bei uns: ein anstehender Geburtstag, Hochzeitstag oder ein nettes Mitbringsel für Ihre Liebsten zu Hause.

> R. Plückebaum Sielstraße 25 • Greetsiel Tel. 04926/990044



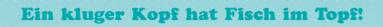












- · Krabben, Garnelen & Krebse · Matjes, Marinaden & Salate
- TK Meeresspezialitäten
- Räucherfisch und weitere Spezialitäten

Holen Sie sich puren Genuss jetzt ganz einfach nach Hause: Heute online bei www.fish4me.de

bestellen, morgen genießen!

Schneller geht's nicht! Express-Kühl-Lieferung



fish4me@siebrandsfisch.de · www.fish4me.de





Marina ter Wiel Groningen www.marinaterwiel.nl info@marinaterwiel.nl

Seit Kindheitstagen stand mein Leben im Zeichen der Kunst. Ich machte viele Kurse Keramik und Malerei. Die Vorbildung an der Kunstakademie Minerva in Groningen brachte nicht was ich mich davon vorgestellt hatte und deshalb machte ich eine berufliche Ausbildung im Tourismus. Diese Ausbildung brachte mich nach Italien um die Sprache und die Kultur kennen zu lernen. Anschließend habe ich die Propedeuse auf Italienisch an der Universität Groningen absolviert. Mein Abschlussdiplom an der Universität bekam ich in eine andere Richtung: Kunst, Kultur und Medien.

Während meiner Studienzeit habe ich immer noch gemalt und gezeichnet und habe mich auch in andere Techniken entwickelt. So habe ich Meisterkurse Radieren in verschiedene Orte in Südfrankreich und in Deutschland gemacht. Die Liebe zur italienischen Renaissancekunst führte mich nach Verona, wo ich einer Meisterklasse der Freskomalerei folgte. An der Fotoakademie in Groningen habe ich mich spezialisiert in der Fotografie.

### Ausstellung Greetsieler Woche

Für diese Ausstellung während der Greetsieler Woche zeige ich meine Pastellzeichnungen und Fotos. In meinen Fotografien sehen Sie die Vielseitigkeit der Groninger Landschaft und des angrenzenden Wattenmeeres. Ich zeige den Alltag gerne aus einer anderen Perspektive.

In meinen Pastellzeichnungen achte ich auf Details, in denen Realität oft mit meine Fantasie kombiniert wird. Es macht auch Spaß, realistische Porträts zu zeichnen. Die schönste Herausforderung ist es, ein gut gleichendes Porträt zu machen.







Das urig-gemütliche, aber auch moderne Lokal ist genau das Richtige für "jung" und "alt".

Denkmalgeschützt - mit jahrhunderter langer Tradition befindet es sich mitten im Ortskern des historischen Fischerdorfes Greetsiel.

Mühlenstraße 29 - 26736 Greetsiel Tel.: 0 49 26 / 9 18 50 - www.greetsieler-boerse.de



### Geschenke Porzellan Ostfriesische Spezialitäten

### Rah Ritäten 9. u. g. Rah Greetsiel

Tel./Fax: 04926-2346 u. 1783 gerhardrah@t-online.de



### **Alfred Wiltfang**

Fotografieren ist wie schreiben mit Licht, wie musizieren mit Farbtönen, wie malen mit Zeit und sehen mit Liebe. (Almut Adler (\*1951), Fotografin, Autorin, Lyrikerin und Aphoristikerin)



#### **Biografie**

Geboren bin ich 1950 in Pewsum (Krummhörn), und hier bin ich auch aufgewachsen. Während meiner

gesamten Schulzeit gehörten Heimatkunde (so hieß das Fach in den 50er Jahren wirklich), Geografie und Biologie zu meinen Lieblingsfächern. Posthum möchte ich meiner Lehrerin M- Schomerus dafür danken. Durch ihre begeisternde Art uns die Welt in der wir leben näher zu bringen und durch gelmäßige Exkursionen die sie mit unserer Klasse in die nähere und weitere Umgebung unternommen hat, habe ich den Zugang zur Welt in der wir leben und 'zur Natur gefunden.

Meine Wurzeln als Fotograf liegen, wie bei vielen im Urlaub. Man bringt viele Bilder mit nach Hause. Die braucht man eigentlich nur eine kurze Zeit, genaugenommen, bis die gesamte Familie und alle Freunde sie sich mehr oder weniger interessiert angesehen haben. Die größtmögliche Begeisterung und Bewunderung löst bei einem solchen "Diaabend" fast immer der unumgängliche Sonnenauf- oder -untergang aus.

Meine ersten Wanderungen in Skandinavien, in den 1970er Jahren haben meine Naturverbundenheit sehr verstärkt. In dieser Zeit fing alles mit einer "Praktica PL Nova 1" an. Diese Kamera funktioniert ausschließlich mechanisch und die Belichtungszeit musste noch mit einem separaten Belichtungsmesser ermittelt werden. Das fordert und fördert das Verständnis einige fotografische Grundlagen, die mir noch heute bei der digitalen Bildbearbeitung zu Gute kommen.

Es folgte eine Nikon F90 und eine Leica R4. Aber kritisch betrachtet waren die wirklich guten Ergebnisse immer noch eher selten. Beruf und Familie ließen mir weder die Zeit noch die finanziellen Mittel mein fotografisches Auge zu schulen und die technische Ausrüstung zu verbessern.

Mit dem Ausscheiden aus dem Berufsleben als Druckermeister, und dem Erstehen meiner ersten digitalen Spiegelreflexkamera, habe ich so richtig zur Fotografie gefunden.

In Emden wohnhaft durchstreife ich jetzt regelmäßig die vielfältige Landschaft Ostfrieslands. Sie bietet ausgezeichnete Möglichkeiten.

Auf meinen Auslandsreisen, nach Skandinavien, Patagonien, Nordamerika, ins Baltikum, nach Paris, Barcelona, Lissabon, St. Petersburg u. v. a. m, ist die Kamera natürlich immer dabei und so kommt auch hier einiges an Bildern zusammen.



### ELEKTRO-ANLAGEN SANITÄRE INSTALLATION GAS-HEIZUNGSANLAGEN VERKAUF v. ELEKTROGERÄTEN MALERARBEITEN

Ihr Fachmann von Ort

Gewerbestraße 12 26736 Greetsiel Tel. 0 49 26 / 91 89 -0 Fax: 0 49 26 / 91 89 22 Mail: nicolai-hoelscher@web.de

### Greetsieler-Vermietungsbüro

PAB GmbH Pilsumer Weg 9 - 26736 Greetsiel

> **a** (04926) 1265 Fax: 04926 2249

E-mail: enno.cornelius@t-online-de

**Internet: www.enno-cornelius.de** 

### Vermietung•Verwaltung•Betreuung



Rundum-Service

### Poppingas Alte Bäckerei

Darstellung alter Wohn- und Gewerbekultur



**Museum - Teestube** 

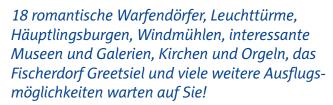
Galerie - Teeladen

Sielstraße 21 - 26736 Krummhörn/Greetsiel **☎** (04926) 1393 - Privat 1265

...mitten in Greetsiel, am Hafen

## Krummhörn-Greetsiel





Besuchen Sie auch die

### Oase Greetsiel

#### ~ Wellness ~ Schwimmen ~ Saunen

Schwimmbad(30°), Dampfbad, Kinderspielbereich, Saunalandschaft: Biosauna(50°), Außensauna(90°) mit Saunagarten; Bistro Oase, Praxis für Physiotherapie & Wellness, BIOMARIS-Shop www.oase-greetsiel.de













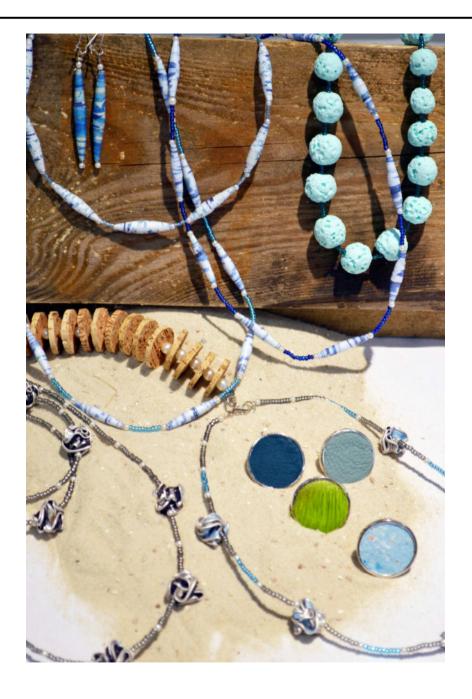


Tourist Information Krummhörn-Greetsiel

Zur Hauener Hooge 11 ~ 26736 Greetsiel

Tel.: (0 49 26) 91 88-0 ~ Fax: (0 49 26) 91 88 20 29 www.greetsiel.de ~ info@greetsiel.de





### middenmang

middenMang ist der Werkstattladen der Ostfriesischen
Beschäftigungs- und Wohnstätten GmbH (obw). Die obw ist seit 1975
anerkannte Werkstatt für behinderte Menschen (WfbM).

Unser Ladengeschäft ist 2016 mitten in der Emder Innenstadt eröffnet worden. Seitdem können dort handgemachte Wohnaccessoires, zauberhafte floristische Produkte, wertige Lederhandtaschen, köstliche Foodprodukte, individuell gefertigter Schmuck und vieles mehr erworben werden. Fast alle Produkte werden in unseren Werkstätten in liebevoller Handarbeit von unseren Mitarbeitern hergestellt.

Auch im middenmang wurden Arbeitsplätze eingerichtet, so dass Sie uns während der Öffnungszeiten (Mo-Fr 10:00-18:00 Uhr, Sa 10:00-16:00 Uhr) gerne "über die Schulter" schauen können. Dort wird unter anderem der handgefertigte Schmuck hergestellt, der während der Greetsieler Woche präsentiert wird.

middenmang
Zwischen beiden Märkten 2
26721 Emden
T (0 49 21) 58 36 39-0
F (0 49 21) 58 36 39-19
middenmang.laden@obw-emden.de





#### Café - Interieur - Ferienwohnungen

In unserem Café im **Schatthauser Weg 4 in Greetsiel** servieren wir Ihnen italienischen Fair-Trade-Kaffee. Dazu genießen Sie unsere ausschließlich hausgebackenen Kuchen. Die Ladenwerkstatt bietet Ihnen englische und französische Stoffe und Wohnaccessoires. In den Ferienwohnungen "Memmert" und "Lüntje" können Sie im historischen Ortskern entspannt urlauben. Der Blick in die offene Dachkonstruktion unserer Gulfscheune wird oft als "spektakulär" bezeichnet. Freuen Sie sich aufs Friesenherz!

www.friesenherz.com

# Tankstelle - Waschanlage - Fahrradverleih



Mühlenstr.3, Greetsiel, Tel. 04926 / 348





Teekontor Greetsiel · Elke Fitzek Sielstraße 23 · 26736 Greetsiel · Tel. 0 49 26 / 14 60

### Gemeinschaftsausstellung Niederländischer Künstler



### **Mariette Groeneveld**

Geboren 1950, Hengelo NL.
NXX Ausbildung 1970 - 1974, Groningen NL.
Vrije Academie 1977, Arnhem NL.
Kunstacademie San Miguel de Allende 1981, Mexico.
Galerie und Atelier Rooyart 1982 - 2008, Venray NL.
Galerie und Atelier de Kasteeltuinen 1988 - 2008, Arcen NL.
Galerie und Atelier N124, 2011 - heute Valthermond NL.

Ab 1982 stelle ich Keramik her. In Zusammenarbeit mit meinem Mann, Leo Martens, habe ich 26 Jahre in Galerie Rooyart in Venray und in den Schlossgärten in Arcen gearbeitet. In der Galerie in Venray haben wir viele internationale skupturelle Keramik ausgestellt. Ab 2011 bis jetzt arbeite ich in unserer Werkstatt in Valthermond, wo ich jetzt auch Kurse gebe. In all diesen Jahren war Ton mein kreatives Ausdruckungsmaterial fur Gefasse, Figuren und Skulpturen, entweder in Steinzeug oder Porzellan. In der letzten Zeit

hat Porzellan meine spezielle Interesse, wo nur Forme in reiner Ton zusammengebaut werden.

www.galerie-n124.nl

### Gemeinschaftsausstellung Niederlänischer Künstler



### Ahmad Haraji

Der iranische Künstler Ahmad Haraji (Boroujerd, 1969) lebt seit 2000 in den Niederlanden.

In Iran hat er an der Akademie der Schönen Künste in Teheran als Grafikdesigner und Illustrator studiert. Es ist aber Rahim Navessi, einem der berühmtesten realistischen Maler des Iran, gewesen der ihm beëinflusst hat und wusste er dass er auch ein realistischen Maler sein wollte.

In den Niederlanden startete Ahmad Haraji 2003 an der Minerva Academy in Groningen, wo er 2006 seinen Abschluss machte. Das Spiel von Licht und Schatten ist in seine Bilder zu bewundern







Achterum 1, 26736 Greetsiel Telefon 04926 - 1754 - Mobil 0163 - 7732257 www.achterum-greetsiel.de

## Den Bauernladen

### Die Adresse für Qualität!

✓ Salzwiesenlamm

✓ Wurst und Schinken von Schaf und Ziege

✓ Ostfriesische Spezialitäten

✓ Felle und Wolle

Tel. 0 49 26 / 92 65 09

Kalvanienweg 12 · 26736 Gneetsiel

### Skipswinkel

Angelzubehör Segelbekleidung Maritime Andenken



Sonja Fürst Am Hafen 26736 Greetsiel Tel. 0 49 26 / 92 61 67



### Gemeinschaftsausstellung Niederländischer Künstler



### **Corry van Hoorn - Winkel**

Corry van Hoorn-Winkel (Dronten, 1963) lebt in Sappemeer in den Niederlanden.

Sie hat da zusammen mit ihre Familie einen Ausbildungs-/Rentenstall. Neben der Arbeit an dem Pferdegeschäft ist sie Malerin, was sie mit viel Freude macht.

Sie hat seit 2008 Unterricht gehabt von Ahmad Haraji. Das Malen von Tiere mag sie besonders und vor allem Pferde. Sie hat schon viele Aufträge bekommen von zufriedene Kunden.

### Gemeinschaftsausstellung Niederländischer Künstler



### C.V. Ellen de Jongh

Ellen de Jongh geboren in Den Haag am 26 Mai 1946. Im Alter von einige Monaten ist sie nach Curacao umgezogen. Nach 4 Jahren mit Ihre Familie wieder umgezogen nach New York und später nach Copenhagen.

Zurück in den Niederlanden besuchte sie von 1964 bis 1968 die Königliche Academie für Bildende Kunst in Den Haag.

Sie bekommt dort Unterricht von u.a.de Koning, van Spronsen und Jacometti. In 1998 zieht sie aufs Land. In dem kleinen Dorf Uffelte in Drenthe findet sie in einem Bauernhaus, das zu Wohnzwecken umbebaut wurde, ein Zuhause. Sie roofnest dort ihre eigene Galerie.

Dadurch das er viel Raum und ein freies Leben in Uffelte Möglich ist, entwickelt sie ihre eigene klassische Art zu arbeiten, entstanden während ihrer Ausbildung an der Akademie und ihrer weitere Entwickelung in die freie, ausdrucksvolle lyrische und abstrakte Bildform, wie sie heutzutage zu sehen ist in ihren Bildern.

Sie ist vor allem faziniert von den besonderen Landschaften, die sie in den Canyons von Amerika, den Caldera,s auf Lanzerote und im hohen Atlasgebirge in Marokko besucht und später die Regen-Waldinsel SABA in den Carib. Ellen versucht die Gefühle, die sie bei diesen Landschaften empfindet auf ihre Bilder und deren Betrachtern zu übermittelen.

Ausser in ihrer eigenen Galerie sind / waren ihre Bilder bei vielen Ausstellungen und Art Fairs im In-und Ausland zu bewunderen.

### Mühle Schoof

Besuchen Sie eine der wenigen noch funktionsfähigen Mühlen Ostfrieslands www.muehle-schoof.de

- Biologische Lebensmittel
- Frisches Mühlenbrot und Brötchen
- Bio-Käse, Milch und Joghurt
- Weine aus biologischer Erzeugung
- Tee und Teegeschirr
- 🌋 Andenken, Bücher, Postkarten u. v. m.
- Mühlenbesichtigung täglich, Führungen Mi. und Sa. 14.00 Uhr

Greetsiel • Mühlenstraße 2 • Telefon 0 49 26 / 92 65 30

### Café:

- Familienfreundlich geführt
- Schöne, ruhige Terrasse direkt am Sieltief
- Original Ostfriesentee
- Täglich frischer Kuchen
- Kleine Speisen wie Pfannkuchen, Suppen, Fisch mit Mühlenbrot
- Eisspezialitäten



M. Kruse • 26736 Greetsiel • Telefon 0 49 26 / 21 54

## Café - Restaurant

Mühlenstraße 22 26736 Greetsiel / Krummhörn



Telefon: 04926 / 7 63 Fax: 04926 / 22 36 Moin moin



### **Workshops 48. Greetsieler Woche**

#### Eline Krottje & Marina ter Wiel

Während der Greetsieler Woche geben die Künstlerinnen Eline Krottje und Marina ter Wiel, täglich verschiedene Workshops für Kinder und Erwachsenen. Diese Workshops ermöglichen den Teilnehmern, Jung und Alt, verschiedene Drucktechniken kennenzulernen.

Der "DruckCar", eine von Eline entworfene mobile Druckerei, ist komplett ausgestattet für Workshops im Hoch-druck, Material- und Schablonendruck.

Die Kurse werden auf Deutsch unterrichtet (gegeben falls auf Niederländisch).

Möchtest du dir einen Platz in einem dieser Workshops sicher sein? Melde dich dann so schnell wie möglich an! Vorher anmelden ist nicht unbedingt nötig, aber es wird sehr geschätzt im Zusammenhang mit dem Einkauf von Materialien in den Niederlanden. Eine Anmeldung ist direkt während der Greetsieler Woche oder bei der unten aufgeführten Email-Adresse möglich!

#### Workshop 1: wir machen ein Poesieposter

Die Teilnehmer(innen) machen ein Haiku (eine Japanische Gedichtform) auf Deutsch (oder Niederländisch). Wir arbeiten mit einfachen Drucktechniken und schönen kalligrafischen Buchstaben. Die Haiku ist die Inspirationsquelle für die



Poesieposter, in dem Bild und Text mit einander verwoben sind.

**Teilnahme:** Kinder ab 10 Jahre und Erwachsene

**Dauer:** 1,5 Stunde am Mo. & Sa. von 15.00 bis 16.30 Uhr

Format: A3 (oder größer)

Kosten: € 10,- pro Teilnehmer

Maximum: 10 Teilnehmer

### Workshop 2: Initialen entwerfen und dekorieren

Die Besucher(innen) der Greetsieler



Woche sind eingeladen ihre Initialen zu gestalten und zu dekorieren in Schablonendruck oder die Werkman-technik.

Teilnahme: Kinder 6 Jahre und Erwachsene

Dauer: 1 Stunde am Mo. & Sa. von 17.30 bis 18.30 Uhr und Di. von

17.00 bis 18.00 Uhr

**Format:** auf Papier 20 x 20 cm, Geschenktüte aus Papier oder

**L**einenbeutel

**Kosten:** € 10,- pro Teilnehmer, Geschenktüte aus Papier (+ € 1,50)

oder Leinenbeutel (+ € 5,-)

Maximum: 10 Teilnehmer

### Workshop 3: Handwerk: eine Raupe /einen Fisch machen

Kinder machen ihrer eigenes Kunstwerk mit ihren Händen.

Sie machen eine Raupe oder einen Fisch. Mit Schablonen erstellen sie einen Raupengarten oder eine Unterwasserwelt um sie herum. Die Kinder können ihre Arbeit sofort mich nach Hause nehmen.

A RAFE

Teilnahme: Kinder ab 4 Jahre

Dauer: 1 Stunde am Di. & Do von 15.00 bis 16.00 Uhr

Format: A3 Papier

**Kosten** : € 10,- pro Teilnehmer

Maximum : 6 Teilnehmer

### Workshop 4: BoomBedel (Baumbettel)

machen (www.boombedel.nl)

Die Teilnehmer(innen) machen ihre eigenen Baumbettel (Größe 20 x 20 cm) aus Holz: Dreieck, Kreis oder Quadrat. Die Arbeitsweise: nach eigenen Entwurf eine Schablone erstellen und mit grafischen Techniken auf den Baumbettel übertragen.



Teilnahme: Kinder ab 12 Jahre und

Frwachsene

**Dauer:**: 2 Stunden (Anmeldung erforderlich)

am Wo. & Fr. von 15.00 bis 17.30 Uhr

**Format**: 20 x 20 cm

**Kosten**: € 35,- pro Teilnehmer

Maximum 10 Teilnehmer

Fragen? Bitte schreiben Sie an: info@marinaterwiel.nl

### Herzlich willkommen in Greetsiel!

Durchgehend warme und kalte Küche Spezialitäten: Fischteller, Fischplatten, Fischerfrühstück, Kinderteller mit Überraschungen, kinderfreundlich



Über Shren Besuch freuen sich Manuela n. Joachim Sinagowitz nebst Mitarbeiter.

Speiserestaurant Seestern Café

Hohe Straße, Greetsiel, 27 0 49 26 / 17 55

E-Mail: msinagowitz@t-online.de Homepage: www.seestern-greetsiel.de



### "Kunst und Genuss"

GREETSIELER WOCHE mit Krabben und Fisch "friesisch frisch"



FISCHRESTAURAN



Fischrestaurant "Norddeich" direkt am Fischereihafen T 04931 932830

**Fischrestaurant "Greetje"** im Greetsieler Ortskern Kalvarienweg, T 04926 1314

Fischfachhandel "De Beer" Greetsiel, 200 m hinter den Mühlen, T 04926 920117







### Einladung in den "Zauberwald"

#### Das Leben im Zauberwald...

...durften am 7. Juni alle Schüler und Schülerinnen der Ubbo-Emmius-Schule und die Gäste der Grundschule Loquard kennenlernen. Außerdem waren Mitglieder des Arbeitskreises "Greetsieler Woche" eingeladen und würdigten begeistert die Schülerarbeiten, die in dem Projekt zum Thema Zauberwald entstanden waren.

Hermann Dirks, ehemaliger Rektor der Ubbo-Emmius-Schule, stand nach sechs Jahren wieder voller Freude vor einer größeren Schülerschar und beglückwünschte die kleinen Künstler für ihre Werke.

Der Schirmherr der diesjährigen "Greetsieler Woche", Herr Rico Mecklenburg, erklärte den Kindern die Bedeutung der "Ostfriesischen Landschaft" und beschrieb die Aufgaben eines "Schirm"-Herren doch sehr anschaulich.

Schüler und Schülerinnen der Klassen 1-4 und die Kunst-AG Gruppe der Loquarder Grundschule stellten ihre Ergebnisse selbst vor. Eine Schülerin las eine wunderschöne Geschichte vor, die von den Erlebnissen der Zauberwaldbewohner erzählt. Das Publikum hörte gespannt zu!

Uwe Fitzek und Georg Ackermann übergaben schließlich stellvertretend für den Arbeitskreis "Greetsieler Woche" sehr schöne Präsente:

Es gab für die beteiligten Schulen hochwertige Acryl-Malfarben und für jedes Kind zusätzlich einen Aquarell-Stift, den sie dann auch gleich ausprobieren durften. Eindrücke von einem Vormittag, der im Zeichen der Kunst stand und am Eiswagen ein "kühles" Ende nahm:





















Mode aus eigener Werkstatt. Vom Entwurf bis zur letzten Naht.

designed by Barbara Hambloch

LanaCult Kalvarienweg 11 26736 Greetsiel Tel. 04926 / 789 40 63

Öffnungszeiten unter www.LanaCult.com

It com

dat Hus mit dat golden Greetsieler Meerwiefke



### Seeluft macht hungrig ...

... und wo könnte man seinen Hunger besser stillen als im "Restaurant Fischerhus" bei Weert Zell.

Direkt am malerischen Hafen Greetsiels gelegen, werden Sie hier mit kulinarischen Köstlichkeiten verwöhnt.

Das Restaurant ist geschmackvoll und gemütlich eingerichtet. Wenn Sie sich rechtzeitig einfinden,
erwischen Sie bestimmt noch einen der begehrten Fensterplätze.

Von dort haben Sie einen unvergleichlichen Ausblick auf den Greetsieler Hafen.







### Die Speisenkarte ...

... bietet ein breites Spektrum an variablen Fischköstlichkeiten, aber auch diverse Fleisch- und friesische Gerichte werden angeboten. Besonderen Wert wird auf tagesfrische Produkte gelegt.

Weert Zell und das gesamte Team vom Restaurant Fischerhus sorgen dafür, dass auch der Service nichts zu wünschen übrig läßt.







Öffnungszeiten: täglich ab 11.30 Uhr durchgehend warme Küche



Weert Zell
Sielstraße 5 • 26736 Greetsiel
Telefon u. Fax: 04926/319

Fischerhus-Greetsiel@gmx.net • www.Fischerhus-Greetsiel.de





### Wenn Kulturförderung großgeschrieben wird.

Kunst und Kultur inspirieren und setzen schöpferische Kräfte frei, öffnen Geist und Sinne für Überliefertes und Ungewöhnliches. Als größter nichtstaatlicher Kulturförderer unterstützt die Sparkassen-Finanzgruppe Projekte in allen Regionen Deutschlands.

Wenn's um Geld geht



Ostfriesische Sparkasse

#### Der Arbeitskreis Greetsieler Woche

besteht seit 1970

Der Arbeitskreis Greetsieler Woche fördert die Kunst in Ostfriesland. Zu diesem Zweck sucht und pflegt er die Verbindung mit Künstlern und Kunsthandwerkern, die nachweislich in Greetsiel, Ostfriesland und darüber hinaus in Norddeutschland, aber auch in den benachbarten Ländern Motive dieser Landschaften bearbeiten und den Menschen und sein Leben, Wirken und seine Umwelt künstlerisch in ihren Werken umsetzen und gestalten.

### Ehrenmitglieder:

Ursula Basse-Soltau, Juist † Carl Ewen, Emden Frerich Wöller, Canum Hermann Züchner, Emden

### Mitglieder des Arbeitskreises:

Dr. Georg Ackermann, Greetsiel Johann Aeils, Greetsiel Frank Baumann, Pewsum Silke de Beer, Greetsiel Enno Cornelius, Greetsiel Hermann Dirks, Norden Dr. Helmut Eichhorn, Emden Uwe Fitzek, Greetsiel Ludger Kalkhoff, Pewsum Hilke Looden, Greetsiel Gerhard Rah, Greetsiel Johann Saathoff, Pewsum Birgit Schröder, Greetsiel Gebhard Vischer, Oldenburg Reinhild Wilhelm, Hage

Die Mitglieder des Arbeitskreises Greetsieler Woche wünschen allen Besuchern der "Greetsieler Woche 2018" viel Freude an den ausgestellten Kunstwerken.

Arbeitskreis Greetsieler Woche e.V., Am Leeger 16, 26736 Greetsiel

www.Greetsieler-Woche.de

### Der erste BMW X2!

Ab jetzt in all unseren Fillialen.





### **Ihre Ansprechpartner:**

#### **TEKKEN Norden**



Florian Hammen 04931 / 9585 15



Freeden Peterssen 04931/958524



Malte Ocken 04931 / 9585 27

#### **TEKKEN Emden**



Jörg Janssen



Torsten Ehm 04921 / 9037 16

#### TEKKEN Leer



Holger Zimmermann 0491 / 92831 13



Sven Aden 0491 / 92831 17



Gerrit Hugen 0491 / 92831 15

#### **TEKKEN Aurich**



Kevin de Lippe 04941 / 9339 25



Olaf Henken 04941 / 9339 19



Timke Wilken 04941 / 9339 23

### Schauen Sie vorbei in unseren Fillialen oder auf www.tekken.de!



Bahnhofstr. 35 26506 Norden Tel. 04931 / 9585 0 Nesserlander Str. 74 26723 Emden Tel. 04921 / 9037 0 Ringstr. 22–24 26789 Leer Tel. 0491 / 92831 0 Tjüchkampstr. 4a 26605 Aurich Tel. 04941 / 9339 0

#### Schirmherren der Greetsieler Wochen 1970 - 1999

1970: Regierungspräsident Hans Beutz, Aurich 1971: Oberkreisdirektor Ihno Alberts, Landkreis Norden 1972: Sparkassendirektor Helmut Ratensperger, Sparkasse Norden Bankdirektor Arthur Meyer, Raiffeisenbank Pewsum 1973: 1974: Direktor Dr. Heinz Klautschke, Doornkaat AG, Norden 1975: Direktor Walter Stegmann, Frisia-AG, Norden-Norddeich 1976: Landrat Georg Peters, Landkreis Norden 1977: Direktor Dr. Berend Heiko Behrends, Onno-Behrends-Tee, Norden 1978: Fürst Edzard zu Inn- und Knyphausen, Lütetsburg 1979: Landschaftspräsident Peter Elster, Ostfriesische Landschaft 1980: Landrat Hinrich Swieter, Landkreis Aurich 1981: Verlegerin Ursula Basse-Soltau, Soltau-Kurier-Norden 1982: Konsul Maximilian Graf von Spee, AG Ems. Emden 1983: Rektor a. D., Carl Ewen, MdB, Pewsum - Bonn 1984: Vorstandsvors. Hero Boomgaarden, Raiffeisenbank Pewsum 1985: Brigitte Stoll, MdL, Emden - Hannover 1986: Altbügermeister Ulfert Hoogstraat, Pewsum 1987: Obersielrichter Gerhard Steffens, Degenfeld 1988: Oberdeichrichter Diedrich Stroman, Metzenherd 1989: Ministerpräsident Dr. Ernst Albrecht, Land Niedersachsen 1990: Direktor Dr. Carl Ulfert Stegmann, Frisia-AG, Norden-Norddeich 1991: Werksleiter Dipl.-Ing. Karl Günter Büsching, VW-Werk Emden 1992: Werksleiter Peter Feustell, Phillips Petroleum Norsk, Emden 1993: Werksleiter Helmut Posern, Friesisches Brauhaus zu Jever 1994: Werksleiter Klaus Voss, Onno-Behrends-Tee, Norden 1995: Bankdirektor Johannes Bruns, Raiffeisen-Volksbank Emden-Pewsum eG 1996: Werksleiter Dipl.-Ing. Ralf Stocker, Ruhrgas AG 1997: Geschäftsführer Dipl.-Kaufmann John Eldöy, Statoil Deutschland GmbH 1998: Vorstand der Reederei A.G. "EMS" Emden, Dr. Bernhard Brons

Dipl.-Ing. Gerd Seele, Architekt, Leer

1999:

#### Schirmherren der Greetsieler Wochen 2000 - 2018

2000: Dr. Carl Ulfert Stegmann, Vorstand der AG Reederei Norden-Frisia

2001: Hinrich Swieter, Norden; Landrat: Landkreis Aurich

2003: EWE-Stiftung

2004: Dr. David Fokke Folkerts, Managing Director Deutsche Bank, London

2005: Carlo Grün, Vorstandsvorsitzender Sparkasse Aurich-Norden
 2006: Johannes Bruns, Bankdirektor, Ostfriesische Volksbank eG
 2007: Johannes Riepma, Honorarkonsul der Niederlande, Emden

2008: Peter Meyerhoff, Direktor der OLB

2009: Dr. Hans-Jürgen Wietoska, Ärztlicher Direktor, Kreiskrankenhaus Leer

2010: Christian Wulf, Ministerpräsident Niedersachsen

Helmut Collmann, Präsident der Ostfriesischen Landschaft
 Jens Herrmann, Leiter des Volkswagenwerkes Emden
 Ursula Basse-Soltau, Altverlegerin, Soltau-Kurier-Norden
 Georg Alder, Vorstand der Ostfriesischen Volksbank
 Dr. Carl Ulfert Stegmann, Reederei Norden Frisia

2016: Dr. Claas Brons, Honorarkonsul der Niederlande

2017: Hendrik Poppinga, Wirtschaftsprüfer und Steuerberater

2018: Rico Mecklenburg, Präsident der Ostfriesischen Landschaft

## WIR BRINGEN SIE HIN!

Mit uns ab Norddeich nach Norderney, Juist und ins Weltnaturerbe Wattenmeer!



AKTIENGESELLSCHAFT REEDEREI NORDEN-FRISIA

Tel.: 04931 987-0 www.reederei-frisia.de

### ឃុំឃុំ Feine Kost in Greetsiel ឃុំឃុំឃុំ

## Geschmacks Sachen

## Greetsiel

Bei uns finden Sie Destillate, Essige, Öle, Grappa, Weine, Gewürze und vieles mehr. In der Woche vom 8. bis 15. Juli erhalten Sie gegen Vorlage dieses Gutscheines 10 % Rabatt auf Ihren Einkauf, Schauen Sie doch mal vorbei!

Wir freuen uns auf Sie Am Leeger 18 (direkt am Glockenturm).







Foto: Vischer

### Notizen



Foto: Vischer





... Kompetenz und Erfahrung zum Quadrat

### **Unser Leistungsspektrum:**

- Unternehmensberatung
- private und betriebliche Steuererklärungen
  - Landwirtschaftliche Buchstelle
    - Laufende Buchführung

### Wir betreuen Sie bei:

- Existenzgründungen
- Unternehmenskäufen und -übernahmen
  - Nachfolgeregelungen
  - Konzeptioneller Steuergestaltung und Vermögensplanung

### **Unser Kooperationspartner:**



#### **POPPINGA & STOMBERG**

Jannes Ohling Straße 8 | 26736 **Pewsum** | Telefon 04923/9190-0 | Handelshof, Nesserlander Straße 1 | 26721 **Emden** | Telefon 04921/91849-10 | E-Mail: info@poppinga-stomberg.de | www.poppinga-stomberg.de

## Unsere aktuellen Öffnungszeiten: Immer – Überall.







VR-BankingApp



19 600 Geldautomaten



Sicher online bezahlen



**Persönliche Beratung vor Ort** 

Jeder Mensch hat etwas, das ihn antreibt.

Wir machen den Weg frei.

Wir sind für Sie da – wann, wo und wie Sie wollen. Profitieren Sie von unserem Service per Telefon, Online-Banking, über unsere VR-BankingApp oder direkt in Ihrer Geschäftsstelle.

www.ostfriesische-volksbank.de

